

ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Personenwagen	CITROEN	AY Serie CD (Acadiane)	CH 0170 79

Hersteller	Société Anonyme Automobiles CITROEN, Paris (F)		
Erkennungsmerkmale	"Typ AY und Serie CD" auf Hersteller-Plakette, "AY-CD..CD" vor Fahrgestell-Nummer oder "VF7AYCD....CD..." unveränderliche Ziffern der Fahrgestell-Nummer		
Herstellerplakette	im Motorraum, rechts, auf Spritzwand		
Fahrgestellnummer	in Kabine, vor Beifahrersitz oder rechts, im Motorraum, auf Längsträger		
Motorkennzeichen	"AM2A" auf Motorblock, hinter Vergaser, auf angenietete Plakette		
Hauptimporteur	CITROEN (SUISSE) SA, 27, route des Acacias, 1211 Genève 24		
Geprüftes Fahrzeug	AY-CDOOCD2691	Unveränderliche Zeichen im Typencode	AY CD..CD

Fahrgestell			Motor		
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4	Marke	CITROEN
Lenkung	mechanisch		Bauart	Boxer	Typ
Getriebe	mechanisch synchronisiert		Treibstoff	R	AM2A
Anzahl Gänge	4	Achsantrieb	auf Vorderräder	Kühlung	Luft
Betriebsbremse	hydraulisch, 2-Kreis, v=Scheiben/h=IB, auf alle Räder		Bohrung	74	Takte
Hilfsbremse	mechanisch, Scheiben, auf die Vorderräder		Hubraum	602	Lage
Feststellbremse	wie Hilfsbremse		Leistungs-PS	22,8 kW	vorne
Dauerbremse			(31 PS/DIN)		Anzahl Zylinder
2-Kreis-Kontrolle	Niveauekontrolle; separate Kontrollampe		Lärm (Nahfeld)	87 dB/A bei U/min	2
			Schalldämpfer	2= 420 x Ø 83 + 730 x Ø 70 mm	
			Abgasprüfung	ECE-15; CO 1,3 % bei 800 U/min **)	
			Entstörung	ECE-10; BAV, Anhang 8 Ziffer 3+4 = D	

Karosserie	Limousine		Gewichte	vorn	hinten	total
Anzahl Türen	2	Geschw. Messer	km/h	390	290	680
Sicherheitsgurten	Ar4 (E)	Rückspiegel	links + rechts	Nutzlast	84	196
Unterlegkeil	=	Zugvorrichtung	=	Gesamtgewicht	474	486
Diebstahlsicherung	Lenkradschloss		Fabrikgarantie	1155		
Anzahl Plätze	t 4 v 2	M	n 2	Reifengrösse	135 SR 15	135 SR 15
Masse	innen	ausen		Ply / bar	R / 1,5	R / 1,8
Länge		4030	Achsabstand	2535	550	630
Breite		1500	Doppelachse	v h	für V max	180 km/h
Höhe		1825	Spurweite	v 1250 h 1270	Garantierte Anhängelast gebremst	500
Ueberhang	s		Spurweite	v h	Garantierte Anhängelast ungebremst	
	v	705	Spurkreis	l 11400 r 11400	Garantiertes Gesamtzuggewicht	
	h	790			Geprüfte Anhängelast	
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile					Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	100 km/h
					Höchstgeschwindigkeit gemessen	km/h

Ausrüstung §)	
Fernlichter	CR (E)
Abblendlichter	CR (E)
Standlichter	A (E)
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremslichter	R-S1 (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s h 2a (E)
Rückstrahler	v s h I (E)
Markierlichter	v s h
Zusätzliche Lichter	
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/ separat links
Scheibenwischer	2/ Blatt mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	SEIMA CH 5 1201 04 oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	C I T R O E N AY Serie CD		
Typenscheinnummer	CH	0170 79	
Karosserie	Limousine		
Plätze	total	4	vorn 2
Leergewicht	680	Treibstoff	B
Nutzlast	-	Steuer-PS	3,06
Gesamtgewicht	1155	Hubraum	602

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Geräuschmessung nach BAV: Vorbeifahrt = 40,9 km/h, M2, 1A 3,87 = 79 dB/A.
- **) Abgasprüfung : das ECE-15 Genehmigungszeichen befindet sich im Motorraum, rechts.
- +) Reifenvariante : 145 SR 15 V 620 (1,5) H 720 (1,8) V-max. 180 km/h.
- §) Ausrüstung : Kotschutzlappen hinten erforderlich.

Garantierte Dachlast 40 kg

Ersetzt TS CH 0170 79 vom 27.4.78
Erkennungsmerkmale, No du châssis
(23.7.1980)

Genf, 27.4.78
Ort und Datum der Prüfung

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung

Personenwagen

C I T R O E N

A Y Serie C D

(Acadiane)

CH 0170 79

Zusatzkarte I

Nachtrag vom 10.09.1979 in La Ferté/Paris - Gau

Ab Fahrgestell-Nummer : AY-CD-04CD9001

Betriebsbremse : Bremskraftregler stufenlos lastabhängig auf Hinterräder

Nachtrag vom 30. Juni 1980 in Bern - Br

Abgasprüfung nach ECE 15, Aenderung 03 erfüllt